

ES: Manual para Pulsera de Prevención de Golpe de Calor
EN: Manual for Heat Stroke Prevention Wristband
FR: Manuel du Bracelet de Prévention du Coup de Chaleur
IT: Manuale per Braccialeto di Prevenzione del Colpo di Calore
PT: Manual da Pulseira de Prevenção de Golpe de Calor
GR: Εγχειρίδιο για Βραχιόλι Πρόληψης Θερμοπληξίας

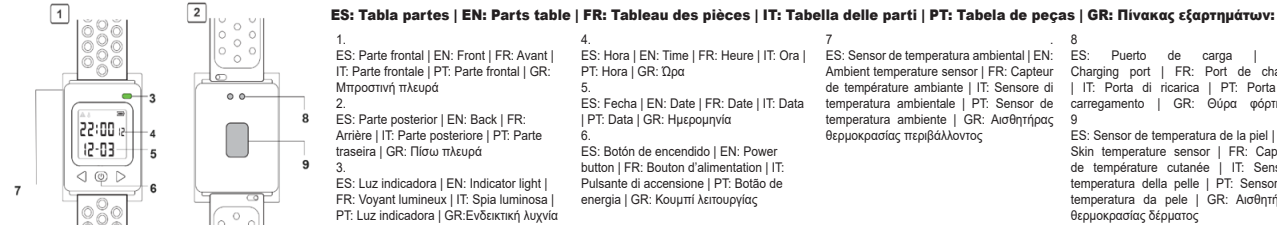


www.biseif.com



CMZ-RF12

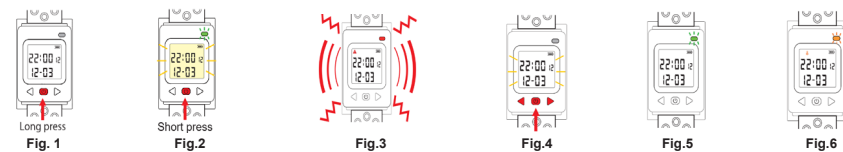
ES: La Pulsera de Prevención de Golpe de Calor es un dispositivo que detecta temperaturas corporales y ambientales anormales, y alerta mediante luz, sonido y vibración.
EN: The Heat Stroke Prevention Wristband is a device that detects abnormal body and environmental temperatures, and alerts by light, sound, and vibration.
FR: Le Bracelet de Prévention du Coup de Chaleur est un dispositif qui détecte les températures corporelles et environnementales anormales, et alerte par lumière, son et vibration.
IT: Il Braccialeto di Prevenzione del Colpo di Calore è un dispositivo che rileva temperature corporee e ambientali anomale e avvisa tramite luce, suono e vibrazione.
PT: A Pulseira de Prevenção de Golpe de Calor é um dispositivo que deteta temperaturas corporais e ambientais anormais e alerta através de luz, som e vibração.
GR: Το Βραχιόλι Πρόληψης Θερμοπληξίας είναι μια συσκευή που ανιχνεύει ανώμαλες θερμοκρασίες σώματος και περιβάλλοντος και ειδοποιεί με φως, ήχο και δόνηση.



ES: Tabla partes | EN: Parts table | FR: Tableau des pièces | IT: Tabella delle parti | PT: Tabela de peças | GR: Πίνακας εξαρτημάτων:

- | | | | |
|--|--|--|--|
| 1. ES: Parte frontal EN: Front FR: Avant IT: Parte frontale PT: Parte frontal GR: Μπροστινή πλευρά | 4. ES: Hora EN: Time FR: Heure IT: Ora PT: Hora GR: Ώρα | 7. ES: Sensor de temperatura ambiental EN: Ambient temperature sensor FR: Capteur de température ambiante IT: Sensore di temperatura ambientale PT: Sensor de temperatura ambiente GR: Αισθητήρας θερμοκρασίας περιβάλλοντος | 8. ES: Puerto de carga EN: Charging port FR: Port de charge IT: Porta di ricarica PT: Porta de carregamento GR: Θύρα φόρτισης |
| 2. ES: Parte posterior EN: Back FR: Arrière IT: Parte posteriore PT: Parte traseira GR: Πίσω πλευρά | 5. ES: Fecha EN: Date FR: Date IT: Data PT: Data GR: Ημερομηνία | | 9. ES: Sensor de temperatura de la piel EN: Skin temperature sensor FR: Capteur de température cutanée IT: Sensore di temperatura della pelle PT: Sensor de temperatura da pele GR: Αισθητήρας θερμοκρασίας δέρματος |
| 3. ES: Luz indicadora EN: Indicator light FR: Voyant lumineux IT: Spia luminosa PT: Luz indicadora GR: Ενδεικτική Λυχνία | 6. ES: Botón de encendido EN: Power button FR: Bouton d'alimentation IT: Pulsante di accensione PT: Botão de energia GR: Κουμπιέ λειτουργίας | | |

ES: Operaciones básicas | EN: Basic Operations | FR: Opérations de base | IT: Operazioni di base | PT: Operações básicas | GR: Βασικές λειτουργίες



Biseif Safety Solutions, S.L.
B56046964
c.Imprenta Alborada, 110
14014 Córdoba (Spain)
Made in China
91440300326682865Q



ES| Parámetros básicos
Tamaño del cuerpo: W35.3mm x H15.4mm x D52.7mm | Tamaño de la correa: W22mm
| Material: Cuerpo: ABS, Marco: Aleación de zinc, Correa: Silicona | Rendimiento a prueba de agua/pólvo: IP67 | Volumen de alarma: Aproximadamente 50-70 dB (distancia de prueba 20 cm) | Batería: Batería de polímero de litio 400 mAh (Ciclos de carga: aprox. 400 veces, Tiempo de carga: aprox. 1.5 horas) | Voltaje de carga: 5 V | Diferencia de tiempo: aprox. 30 segundos (reposo 10 PPM) | Número de sensores: 2 (temperatura ambiente, temperatura de la piel) | Temperatura de detección de riesgo: 37.8 °C (temperatura corporal central), 42 °C (temperatura ambiente) | Intervalo de detección: 90 segundos/vez | Función ON/OFF: con interruptor | Accesorios: Cable de carga USB | Días de funcionamiento: Dura hasta 60 días incluso con la luz de fondo funcionando 100 veces al día con carga completa. El circuito del reloj puede funcionar normalmente al menos 10 días con poca batería y la pantalla aún muestra energía, hora y fecha | Este producto no es un dispositivo médico
EN | Basic Parameters
BodySize: W35.3mm x H15.4mm x D52.7mm | Strap size: W22mm | Material: Body: ABS, Frame: Zinc alloy, Strap: Silicone | Waterproof/dustproof performance: IP67 | Alarm volume: about 50-70 dB (20 cm test distance) | Charging voltage: 5 V | Time difference: about 30 seconds (stationary 10 PPM) | Number of sensors: 2 (ambient temperature, skin temperature) | Risk detection temperature: 37.8 °C (core body temperature), 42 °C (ambient temperature) | Detection interval: 90 seconds/time | ON/OFF function: with switch | Accessories: USB charging cable | Working days: Last up to 60 days even with the backlight working 100 times per day while fully charged. The clock circuit can work normally for at least 10 days after low power and the screen still displays power, time, and date | This product is not a medical device
FR | Paramètres de base
Dimensions du boîtier : W35,3mm x H15,4mm x D52,7mm | Taille du bracelet :

W22mm | Matériau : Boîtier : ABS, Cadre : Alliage de zinc, Bracelet : Silicone | Performance étanchéipousière : IP67 | Volume de l'alarme : Environ 50-70 dB (distance de test 20 cm) | Batterie : Batterie Lithium-polymère 400 mAh (Nombre de charges : env. 400 fois, Temps de charge : env. 1,5 h) | Tension de charge : 5 V | Différence de temps : env. 30 secondes (statique 10 PPM) | Nombre de capteurs : 2 (température ambiante, température de la peau) | Température de détection de risque : 37,8 °C (température corporelle centrale), 42 °C (température ambiante) | Intervalle de détection : 90 secondes/fois | Fonction ON/OFF : avec interrupteur | Accessoires : Câble de charge USB | Autonomie : Jusqu'à 60 jours même avec le rétroéclairage utilisé 100 fois par jour en charge complète. Le circuit de l'horloge fonctionne au moins 10 jours en faible puissance tout en affichant l'énergie, l'heure et la date | Ce produit n'est pas un dispositif médical
IT | Parametri di base
Dimensioni corpo: W35.3mm x H15.4mm x D52.7mm | Dimensioni cinturino: W22mm | Materiale: Corpo: ABS, Telaio: Lega di zinco, Cinturino: Silicone | Prestazioni impermeabilità/polvere: IP67 | Volume dell'allarme: Circa 50-70 dB (distanza di prova 20 cm) | Batteria: Batteria ai polimeri di litio 400 mAh (Cicli di ricarica: circa 400 volte, Tempo di ricarica: circa 1,5 ore) | Tensione di ricarica: 5 V | Differenza di tempo: circa 30 secondi (stazionario 10 PPM) | Numero di sensori: 2 (temperatura ambiente, temperatura della pelle) | Temperatura di rischio: 37,8 °C (temperatura corporea interna), 42 °C (temperatura ambiente) | Intervallo di rilevamento: 90 secondi/volta | Funzione ON/OFF: con interruttore | Accessori: Cavo di ricarica USB | Giorni di funzionamento: Fino a 60 giorni anche con retroilluminazione attiva 100 volte al giorno a piena carica. Il circuito dell'orologio funziona normalmente per almeno 10 giorni con batteria bassa mostrando ancora energia, ora e data | Questo prodotto non è un dispositivo medico
PT | Parâmetros básicos
Tamanho do corpo: W35.3mm x H15.4mm x D52.7mm | Tamanho da pulseira: W22mm | Material: Corpo: ABS, Moldura: Liga de zinco, Pulseira: Silicone | Desempenho

à prova d'eau/poeira: IP67 | Volume do alarme: Cerca de 50-70 dB (distância de teste 20 cm) | Bateria: Bateria de polímero de lítio 400 mAh (Ciclos de carga: cerca de 400 vezes, Tempo de carga: cerca de 1.5 horas) | Voltagem de carregamento: 5 V | Diferença de tempo: cerca de 30 segundos (estático 10 PPM) | Número de sensores: 2 (temperatura ambiente, temperatura da pele) | Temperatura de risco detectada: 37.8 °C (temperatura corporal central), 42 °C (temperatura ambiente) | Intervalo de detecção: 90 segundos/vez | Função ON/OFF: com interruptor | Acessórios: Cabo USB de carregamento | Dias de funcionamento: Dura até 60 dias mesmo utilizando a luz de fundo 100 vezes por dia com carga completa. O circuito do relógio funciona normalmente por pelo menos 10 dias com pouca energia e a tela ainda mostra energia, hora e data | Este produto não é um dispositivo médico
GR | Βασικές Παράμετροι | Διαστάσεις σώματος: W35.3mm x H15.4mm x D52.7mm | Μέγεθος λουριού: W22mm | Υλικό: Σώμα: ABS, Πλαίσιο: Κράμα ψευδοβόρμη, Λουρί: Σιλίκον | Απόδοση αδιάβροχότητας/αντιπύλου: IP67 | Ένταση συναγερμού: Περίπου 50-70 dB (απόσταση δοκιμής 20 cm) | Μπαταρία: Μπαταρία λίθιο-πολυμερούς 400 mAh (Κύκλοι φόρτισης: περίπου 400 φορές, Χρόνος φόρτισης: περίπου 1.5 ώρα) | Τάση φόρτισης: 5 V | Απόκλιση χρόνου: περίπου 30 δευτερόλεπτα (σταθερό 10 PPM) | Αριθμός αισθητήρων: 2 (θερμοκρασία περιβάλλοντος, θερμοκρασία δέρματος) | Θερμοκρασία ανίχνευσης κινδύνου: 37.8 °C (θερμοκρασία πυρήνα σώματος), 42 °C (θερμοκρασία περιβάλλοντος) | Διάστημα ανίχνευσης: 90 δευτερόλεπτα/φορά | Λειτουργία ON/OFF: με διακόπτη | Αξενόμηση: Καλώδιο φόρτισης USB | Ημέρες λειτουργίας: Διάρκει έως 60 ημέρες ακόμη και με τον οπισθοφωτισμό σε λειτουργία 100 φορές την ημέρα όταν είναι πλήρως φορτισμένο. Το κύκλωμα του ρολογιού λειτουργεί κανονικά για τουλάχιστον 10 ημέρες σε χαμηλή μπαταρία και η οθόνη εξακολουθεί να εμφανίζει ενέργεια, ώρα και ημερομηνία | Αυτό το προϊόν δεν είναι ιατρική συσκευή

ES | Declaración de Conformidad CE y RAEE (Residuos de Aparatos Eléctricos y Electrónicos)
Biseif Safety Solutions, S.L. declara por la presente que este producto cumple con los requisitos esenciales y demás disposiciones pertinentes de la Directiva 2014/30/UE y con todos los demás requisitos aplicables de las Directivas de la UE. Este símbolo de RAEE indica que este producto no debe desecharse como residuo doméstico, sino que debe entregarse en un punto de recogida adecuado para su reciclaje. Una correcta eliminación y reciclaje ayuda a proteger los recursos naturales, la salud humana y el medio ambiente. Para más información sobre la eliminación y reciclaje de este producto, contacta con tu municipio, servicio de gestión de residuos o la tienda donde lo adquiriste.

FR | Déclaration de Conformité CE et DEEE (Déchets d'Équipements Électriques et Électroniques)
Biseif Safety Solutions, S.L. déclare par la présente que ce produit est conforme aux exigences essentielles et aux autres dispositions pertinentes de la Directive 2014/30/UE et à toutes les autres dispositions applicables de l'Union européenne. Ce symbole DEEE indique que ce produit ne doit pas être jeté avec les déchets ménagers, mais déposé dans un point de collecte approprié pour son recyclage. Une élimination et un recyclage corrects contribuent à la protection des ressources naturelles, de la santé humaine et de l'environnement. Pour plus d'informations, contactez votre municipalité, le service de gestion des déchets ou le magasin où vous l'avez acheté.

PT | Declaração de Conformidade CE e REEE (Resíduos de Equipamentos Elétricos e Eletrônicos)
A Biseif Safety Solutions, S.L. declara que este produto está em conformidade com os requisitos essenciais e outras disposições relevantes da Diretiva 2014/30/UE e de todas as demais disposições aplicáveis da UE. Este símbolo REEE indica que este produto não deve ser eliminado como resíduo doméstico, devendo ser entregue num ponto de recolha apropriado para reciclagem. A eliminação e reciclagem corretas ajudam a proteger os recursos naturais, a saúde humana e o meio ambiente. Para mais informações sobre a eliminação e reciclagem deste produto, contacte o seu município, serviço de gestão de resíduos ou a loja onde o adquiriu.

EN | CE and WEEE Declaration of Conformity (Waste Electrical and Electronic Equipment)
Biseif Safety Solutions, S.L. hereby declares that this product complies with the essential requirements and other relevant provisions of Directive 2014/30/UE and all other applicable UE Directives. This WEEE symbol indicates that this product must not be disposed of as household waste but should be delivered to an appropriate collection point for recycling. Proper disposal and recycling help protect natural resources, human health, and the environment. For more information on the disposal and recycling of this product, contact your local municipality, waste management service, or the shop where you purchased it.

IT | Dichiarazione di Conformità CE e RAEE (Rifiuti di Apparecchiature Elettriche ed Elettroniche)
Biseif Safety Solutions, S.L. dichiara che il presente prodotto è conforme ai requisiti essenziali e alle altre disposizioni pertinenti della Direttiva 2014/30/UE e a tutte le altre direttive UE applicabili. | Questo simbolo RAEE indica che il prodotto non deve essere smaltito come rifiuto domestico, ma deve essere consegnato a un punto di raccolta appropriato per il riciclaggio. Un corretto smaltimento e riciclaggio contribuiscono a proteggere le risorse naturali, la salute umana e l'ambiente. Per ulteriori informazioni sullo smaltimento e il riciclaggio, contattare il comune, il servizio di gestione dei rifiuti o il negozio in cui è stato acquistato.

GR | Δήλωση Συμμόρφωσης CE και WEEE (Αποβλήτα Ηλεκτρικού και Ηλεκτρονικού Εξοπλισμού)
Η Biseif Safety Solutions, S.L. δηλώνει ότι το προϊόν αυτό συμμορφώνεται με τις βασικές απαιτήσεις και τις λοιπές σχετικές διατάξεις της Οδηγίας 2014/30/UE και όλων των άλλων ισχυουσών οδηγιών της UE. | Το σύμβολο WEEE υποδεικνύει ότι το προϊόν αυτό δεν πρέπει να απορριφτεί μαζί με τα οικιακά απορρίμματα, αλλά να παραδοθεί σε κατάλληλο σημείο συλλογής για το ανακύκλωμα. Η σωστή απόρριψη και ανακύκλωση συμβάλλουν στην προστασία των φυσικών πόρων, της ανθρώπινης υγείας και του περιβάλλοντος. Για περισσότερες πληροφορίες σχετικά με τη διάθεση και ανακύκλωση του προϊόντος, επικοινωνήστε με τον δήμο, την υπηρεσία διαχείρισης απορριμμάτων ή το κατάστημα από όπου το αγοράσατε.

ES| Instrucciones de uso
Cómo colocarse la pulsera: Antes de colocar la pulsera, asegúrese de que la piel esté limpia y seca. | Evite aplicar cremas, aceites o lociones en la zona de contacto, ya que podrían afectar a la precisión. | Espere unos minutos a que la temperatura corporal se estabilice antes de colocar el dispositivo. | Coloque la pulsera en la muñeca no dominante (habitualmente la izquierda si es diestro) y aproximadamente a uno o dos dedos por encima del hueso de la muñeca. | Asegúrese de que el sensor de la parte interior quede en contacto directo con la piel. | Evite colocarla sobre ropa, vendajes u otros accesorios. | Ajuste la correa de modo que la pulsera quede firme pero cómoda. | Cómo encender/apagar (ver fig.1). Enciende. Mantén presionado el botón de encendido durante 3 segundos. | Apagar. Mantén presionado el botón de encendido durante 3 segundos hasta que la luz roja se apague. Luego, suelta el botón para apagar el dispositivo. | Modo de funcionamiento normal (ver fig.2): La luz verde parpadeara una vez cada 90 segundos | Pantalla: nivel de batería, hora, fecha e iconos de advertencia de temperatura | Botón central: pulsar corta para activar la retroiluminación (dura 10 segundos) | Con la retroiluminación encendida, una pulsación corta activa también la detección rápida (antes era cada 90 segundos, ahora será cada 15 segundos) | Botón izquierdo/ derecho: ajuste de hora y fecha | Cómo interpretar las lecturas o alarmas. 1. Alarma de temperatura corporal anómala (ver fig.3): Si la temperatura corporal supera los 37.8°C, el dispositivo activará el modo de alarma por temperatura corporal anormal durante 1 minuto. Durante este tiempo, la luz roja parpadeará 3 veces por segundo. El zumbador sonará una 3 por segundo. El motor vibrará durante 1 segundo y luego se detendrá por 1 segundo. | Cómo y cuándo detener la alarma: Cuando la temperatura corporal baje de 37.8 °C. | Retirando la pulsera. | Presionando el botón de encendido para apagar el dispositivo. 2. Alarma de temperatura ambiente (ver fig.6): Si la temperatura ambiente alcanza los 42 °C o más mientras se usa la pulsera, se activará el modo de alarma durante 1 minuto. | Durante este tiempo, la luz naranja parpadeará 3 veces por segundo. | Cómo y cuándo detener la alarma: Cuando la temperatura ambiente baje de 42 °C. | Presionando el botón de encendido para apagar el dispositivo. Alarma de batería baja: Si el voltaje de la batería es inferior a 3.3V, se activará el modo de advertencia de batería baja. Durante este tiempo, la luz roja parpadeará para

indicar el estado de batería baja. | Cómo detener la alarma: Cargando la batería con el dispositivo encendido hasta que el voltaje supere los 3V. | Cargando la batería con el dispositivo apagado. | Presionando el botón de encendido para apagar el dispositivo. | Cómo cargarla, autonomía y cuidado de la batería. Como cargar la batería (ver fig.5): Utiliza el cable USB incluido. | La luz verde permanecerá encendida mientras se carga. | La luz verde se apagará cuando la batería esté completamente cargada. | Ajuste de fecha y hora (ver fig.4) 1. Presiona rápidamente el "botón central" tres veces para entrar en la interfaz de configuración. | 2. Ajusta mes, día, hora y minuto (formato 24 horas) en ese orden | 3. Presiona el "botón izquierdo" o "botón derecho" para modificar los valores; pulsa brevemente el "botón central" para confirmar y pasar al siguiente elemento | 4. Mantén presionado el "botón central" durante 2 segundos para guardar y salir | 5. La interfaz de configuración se cerrará automáticamente tras 15 segundos sin actividad y los ajustes no se guardarán al salir. **ES| Instrucciones** | Pulsera de prevención de golpe de calor, cable de carga, manual de instrucciones **ES| Mantenimiento y limpieza** | Mantenga la pulsera limpia y seca tras cada uso. | Evite exponer el dispositivo a temperaturas extremas (inferiores a -20 °C o superiores a 80 °C). | No deje la pulsera directamente bajo el sol durante períodos prolongados (por ejemplo, en el salpicadero de un coche). | Evite el contacto prolongado con sudor, aceites o cosméticos, que podrían deteriorar los materiales. | Compruebe periódicamente que el sensor y los conectores de carga estén libres de suciedad o corrosión. | Si no se va a utilizar durante un tiempo prolongado, cárguela hasta aproximadamente un 50 % y guárdela apagada (preserva la batería). **ES| Instrucciones de seguridad** | Debido a las características del material, la humedad, el sudor, la fricción y los rayos UV pueden causar decoloración. | No des caer ni golpes bruscamente el dispositivo para evitar fallos o daños. | La succión en el sensor o un uso inadecuado pueden afectar la precisión de la medición. Usa y mantén el dispositivo correctamente. | Este producto no previene el golpe de calor; es un dispositivo preventivo. Descansa adecuadamente y consulta a un médico si te sientes mal. **ES| Advertencias de seguridad** | Este dispositivo está diseñado para uso personal como herramienta de bienestar o control ambiental. | No es un dispositivo médico ni sustituye el consejo, diagnóstico o tratamiento de un profesional sanitario. | No

debe utilizarse para monitorizar condiciones médicas ni para decisiones clínicas. | Si el dispositivo se callienta anormalmente, deje de usarlo y contacte con el servicio técnico. | No sumerja el dispositivo en agua ni lo utilice durante actividades acuáticas, salvo que se indique expresamente un grado de protección IP específico. | Evite el contacto con líquidos, vapor o ambientes muy húmedos. | Seque siempre bien el dispositivo antes de cargarlo o usarlo. | Utilice únicamente el cable y el adaptador de carga recomendados por el fabricante. | No cargue el dispositivo cerca de fuentes de calor o materiales inflamables. | No manipule, perforo ni exponga la batería a fuego o calor. | No cargue el dispositivo si la carcasa o el conector están húmedos o dañados. | No intente abrir, modificar ni reparar el dispositivo por su cuenta. | Cualquier manipulación no autorizada anulará la garantía. | Si nota irritación, enrojecimiento o molestias, interrumpa el uso hasta que desaparezcan los síntomas. | No utilice el dispositivo sobre heridas, quemaduras o zonas con inflamación. | Este producto contiene componentes electrónicos que pueden verse afectados por campos electromagnéticos intensos (por ejemplo, equipos médicos, hornos microondas o transmisores potentes). | Mantenga el dispositivo alejado de marcapasos u otros dispositivos médicos implantados (al menos 15 cm de distancia). | No apto para menores de 3 años. | Mantenga el dispositivo, los accesorios y el cable de carga fuera del alcance de niños. | Los usuarios con discapacidades sensoriales o cognitivas deben utilizarlo bajo supervisión. | Las mediciones pueden verse afectadas por condiciones ambientales (viento, humedad, exposición solar directa, sudor). | La precisión de las lecturas puede variar según el ajuste en la muñeca o la posición del sensor. | Las alertas de golpe de calor son orientativas y no garantizan la prevención de lesiones térmicas. | Ante síntomas de mareo, confusión o desmayo, busque atención médica inmediata. | El fabricante no se hace responsable de daños o lesiones derivados del uso indebido del producto o del incumplimiento de las instrucciones de seguridad. | Este producto no está certificado para ambientes explosivos ATEX. | Este producto no tiene ninguna función de comunicación. | No está sujeto a la normativa RGPD. **ES| Garantía y servicio postventa** | Para cualquier problema con la garantía o el servicio postventa, debe contactar a su distribuidor.

EN | Instructions for Use

How to wear the wristband: Before wearing the wristband, ensure that the skin is clean and dry | Avoid applying creams, oils or lotions on the contact area as they may affect measurement | If you exercised or were exposed to sunlight, wait a few minutes until your body temperature stabilizes before putting on the device | Place the wristband on the non-dominant wrist (usually the left if right-handed), one or two fingers above the

wrist bone | Ensure the inner sensor is in direct contact with the skin | Avoid placing it over clothing, bandages, or accessories | Adjust the strap so the wristband fits firmly but comfortably | How to turn on/off (see fig.1): Turn on: Press and hold the power button for 3 seconds | Turn off: Press and hold the power button for 3 seconds until the red light turns off, then release | Normal working mode (see fig.2): Green light flashes once every 90 seconds | Screen: battery level, time, date, and temperature warnings icons | Middle button: short press to activate the backlight (lasts 10 seconds)

| With backlight on, a short press activates quick detection (changed from 90 seconds to 15 seconds) | Left/right button: time and date adjustment | How to interpret readings or alarms | Body temperature alarm (see fig.3): If the body temperature exceeds 37.8°C, the device activates alarm mode for 1 minute: red light flashes 3 times per second, buzzer beeps 3 times per second, motor vibrates 1 second then pauses 1 second | How to stop the alarm: When body temperature drops below 37.8°C | Removing the wristband | Pressing the power button to turn off the device | Ambient

POWERED BY KALFIT

temperature alarm (**see fig.6**): If ambient temperature reaches 42°C or higher, alarm activates for 1 minute: orange light flashes 3 times per second | How to stop the alarm: When ambient temperature drops below 42°C | Pressing the power button to turn off the device | Low battery alarm: If voltage is below 3.3V, red light flashes to indicate low battery | How to stop the alarm: Charge the battery with the device on until voltage exceeds 3V | Charge with device off | Pressing the power button to turn off the device | How to charge (**see fig.5**): Use the included USB cable | Green light remains on while charging | Green light turns off when fully charged | Date and time setting (**see fig.4**): Quickly press the middle button three times | Set month, year, hour, and minute (24-hour format) | Use left/right buttons to adjust and middle button to confirm | Long-press middle button for 2 seconds to save and exit | Interface closes after 15 seconds of inactivity without saving changes.

EN | Contents | Heat stroke prevention wristband, charging cable, instruction manual. **EN | Maintenance and Cleaning** | Keep the bracelet clean and dry after each use. | Avoid exposing the device to extreme temperatures (below -20°C or above 80°C). | Do not leave the bracelet under direct sunlight for long periods (for example, on a car dashboard). | Avoid prolonged contact with sweat, lotions, oils, or cosmetics, which could damage the materials. | Check regularly that the sensor and charging connectors are free of dirt or corrosion. | If the device will not be used for a long time,

FR | Instructions d'utilisation

Comment mettre le bracelet : Avant de mettre le bracelet, assurez-vous que la peau soit propre et sèche | Évitez d'appliquer des crèmes, huiles ou lotions sur la zone de contact, car cela pourrait affecter la mesure | Si vous avez fait de l'exercice ou été exposé au soleil, attendez quelques minutes que la température corporelle se stabilise avant de mettre l'appareil | Placez le bracelet sur le poignet non dominant (généralement le gauche si vous êtes droitier) et à un ou deux doigts au-dessus de l'os du poignet | Assurez-vous que le capteur interne soit en contact direct avec la peau | Évitez de le porter sur des vêtements, bandages ou accessoires | Ajustez la sangle afin que le bracelet soit ferme mais confortable | Comment allumer/éteindre (**voir fig.1**) : Allumer : Maintenez le bouton d'alimentation pendant 3 secondes | Éteindre : Maintenez le bouton d'alimentation enfoncé pendant 3 secondes jusqu'à ce que la lumière rouge s'éteigne, puis relâchez le bouton | Mode de fonctionnement normal (**voir fig.2**) : La lumière verte clignote une fois toutes les 90 secondes | Écran : niveau de batterie, heure, date et icônes d'avertissement de température | Bouton central : pression courte pour activer le rétroéclairage (dure 10 secondes) | Avec le rétroéclairage activé, une pression supplémentaire allume la température corporelle sur lieu de 90 secondes, elle passe à 15 secondes | Boutons gauche/droite : réglage de l'heure et de la date | Comment interpréter les lectures ou les alertes | Alerte de température corporelle anormale (**voir fig.3**) : Si la température corporelle dépasse 37,8°C, le mode d'alerte s'active pendant 1 minute : la lumière rouge clignote 3 fois par seconde, le buzzer sonne 3 fois par seconde et le moteur vibre 1 seconde puis s'arrête 1 seconde | Comment arrêter l'alarme : Lorsque la température corporelle redescend en dessous de 37,8°C | En retirant le bracelet | En appuyant sur le bouton d'alimentation pour éteindre l'appareil | Alerte de température ambiante (**voir fig.6**) : Si la température ambiante atteint 42°C ou plus, l'alerte s'active pendant 1 minute : la lumière orange clignote 3 fois par seconde | Comment arrêter l'alarme : Lorsque la température ambiante redescend en dessous de 42°C | En appuyant sur le bouton d'alimentation pour éteindre l'appareil | Alerte de batterie faible | La tension est inférieure à 3.3V, la lumière rouge clignotera pour indiquer une batterie faible | Comment arrêter l'alarme : Charger l'appareil allumé jusqu'à dépasser 3V

IT | Istruzioni per l'uso

Come indossare il braccialeto: Prima di indossare il braccialeto, assicurarsi che la pelle sia pulita e asciutta | Evitare di applicare creme, oli o lozioni nella zona di contatto, poiché potrebbero influenzare la misurazione | Se si è stati sottoposti a un'attività fisica, attendere alcuni minuti affinché la temperatura corporea si stabilizzi prima di indossare il dispositivo | Indossare il braccialeto sul polso non dominante (di solito il sinistro se si è destrorsi) e circa un o due dita sopra l'osso del polso | Assicurarsi che il sensore interno sia a diretto contatto con la pelle | Evitare di indossare sopra vestiti, bende o altri accessori | Regolare il cinturino in modo che il braccialeto sia fermo ma comodo | Come accendere/spegnere (**vedi fig.1**): Accensione: Tenere premuto il pulsante di accensione per 3 secondi | Spegnimento: Tenere premuto il pulsante di accensione per 2 secondi finché la luce rossa non si spegne, quindi rilasciare il pulsante | Modalità di funzionamento normale (**vedi fig.2**): La luce verde lampeggia una volta ogni 90 secondi | Schermo: livello batteria, ora, data e icone di allerta temperatura | Pulsante centrale: una breve pressione attiva la retroilluminazione (dura 10 secondi) | Con la retroilluminazione attiva, una breve pressione attiva la rilevazione rapida (da 90 secondi a 15 secondi) | Pulsanti sinistro/destro: regolazione dell'ora e della data | Come interpretare le letture o gli avvisi | Allarme temperatura corporea anormale (**vedi fig.3**): Se la temperatura corporea supera i 37,8°C, l'allarme si attiva per 1 minuto: la luce rossa lampeggia 3 volte al secondo, il buzzer suona 3 volte al secondo e il motore vibra per 1 secondo e si ferma per 1 secondo | Come fermare l'allarme: Quando la temperatura corporea scende sotto i 37,8°C | Rimuovendo il braccialeto | Premendo il pulsante di accensione per spegnere il dispositivo | Allarme temperatura ambiente (**vedi fig.6**): Se la temperatura ambiente raggiunge i 42°C o più, l'allarme si attiva per 1 minuto: la luce arancione lampeggia 3 volte al secondo | Come fermare l'allarme: Quando la temperatura ambiente scende sotto i 42°C | Premendo il pulsante di accensione per spegnere il dispositivo | Allarme batteria scarica: Se la tensione è inferiore a 3.3V, la luce rossa

PT | Instruções de utilização

Como colocar a pulseira: Antes de colocar a pulseira, certifique-se de que a pele esteja limpa e seca | Evite aplicar cremes, óleos ou loções na área de contato, pois podem afetar a medição | Se tiver feito exercício físico ou tiver estado exposto ao sol, aguarde alguns minutos para que a temperatura corporal se estabeleça antes de colocar o dispositivo | Coloque a pulseira no pulso não dominante (normalmente o esquerdo se for destro) e cerca de um ou dois dedos acima do osso do pulso | Certifique-se de que o sensor interno esteja em contato direto com a pele | Evite colocá-la sobre roupa, ligaduras ou outros acessórios | Ajuste a pulseira de modo que fique firme, mas confortável | Como ligar/desligar (**ver fig.1**): Ligar: Mantenha o botão de energia pressionado por 3 segundos | Desligar: Mantenha o botão de energia pressionado por 3 segundos até a luz vermelha se apagar e depois solte o botão | Modo de funcionamento normal (**ver fig.2**): A luz verde pisca uma vez a cada 90 segundos | Tela: nível de bateria, hora, data e ícones de alerta de temperatura | Botão central: toque curto para ativar a retroiluminação (dura 10 segundos) | Com a retroiluminação ativada, um toque curto também ativa a detecção rápida (antes era a cada 90 segundos, agora será a cada 15 segundos) | Botões esquerdo/direito: ajuste de hora e data | Como interpretar as leituras ou alertas | Alerte de temperatura corporal anormal (**ver fig.3**): Se a temperatura corporal ultrapassar 37,8°C, o modo de alarme será ativado por 1 minuto: a luz vermelha pisca 3 vezes por segundo, o zumbador toca 3 vezes por segundo e o motor vibra 1 segundo e pausa 1 segundo | Como parar o alarme: Quando a temperatura corporal baixar de 37,8°C | Retirando a pulseira | Pressionando o botão de energia para desligar o dispositivo | Alarme de temperatura ambiente (**ver fig.6**): Se a temperatura ambiente atingir 42°C ou mais, o modo de alarme será ativado por 1 minuto: a luz laranja pisca 3 vezes por segundo | Como parar o alarme: Quando a temperatura ambiente baixar de 42°C | Pressionando o botão de energia para desligar o dispositivo | Alarme de bateria fraca: Se a voltagem for inferior a 3.3V, a luz vermelha piscará indicando bateria fraca | Como parar o alarme: Carregar com o dispositivo ligado até ultrapassar 3V | Carregar com o

GR | Οδηγίες χρήσης

Πώς να φορέσετε το βραχιόλι: Πριν φορέσετε το βραχιόλι, βεβαιωθείτε ότι το δέρμα είναι καθαρό και στεγνό | Αποφύγετε την εφαρμογή κρεμών, ελαίων ή λοσιόν στην περιοχή επαφής, καθώς μπορεί να επηρεάσουν τη μέτρηση | Αν έχετε ασκηθεί ή έχετε εκτεθεί στον ήλιο, περιμένετε λίγα λεπτά μέχρι να σταθεροποιηθεί η θερμοκρασία του σώματός πριν φορέσετε τη συσκευή | Φορέστε το βραχιόλι στον μη κυρίαρχο καρπό (συνήθως τον αριστερό αν είστε δεξιόχειρας) και περίπου ένα με δύο δάκτυλα πάνω από το οστό του καρπού | Βεβαιωθείτε ότι ο ευαίσθητος αισθητήρας έρχεται σε άμεση επαφή με το δέρμα | Αποφύγετε να το φορέσετε πάνω από ρούχα, επίδεσμοι, άλλα αξεσουάρ ή κοσμήματα που θα εμποδίσουν την επαφή | Αποφύγετε να είναι στενότερο αλλά άνετο | Πώς να το ενεργοποιήσετε/απενεργοποιήσετε (**Βλ. fig.1**): Ενεργοποίηση: Κρατήστε πατημένο το κουμπί λειτουργίας για 3 δευτερόλεπτα | Απενεργοποίηση: Κρατήστε πατημένο το κουμπί λειτουργίας για 3 δευτερόλεπτα μέχρι να οθίσει το κόκκινο φως και στη συνέχεια αφήστε το κουμπί | Κανονική λειτουργία (**Βλ. fig.2**): Το πράσινο φως αναβοσβήνει μία φορά κάθε 90 δευτερόλεπτα | Οθόνη: επίπεδο μπαταρίας, ώρα, ημερομηνία και εικονίδια προειδοποίησης θερμοκρασίας | Κεντρικό κουμπί: σύντομο πάτημα για ενεργοποίηση του οπίσθιου φωτισμού (διαρκεί 10 δευτερόλεπτα) | Με ενεργοποιημένο τον οπίσθιο φωτισμό, ένα σύντομο πάτημα ενεργοποιεί επίσης τη γρήγορη ανίχνευση (από 90 δευτερόλεπτα γίνεται 15 δευτερόλεπτα) | Αριστερό/δεξιά κουμπί: ρύθμιση ώρας και ημερομηνίας | Πώς να ερμηνεύετε τις ενδείξεις ή τους συναγερμούς | Συναγερμός υψηλής θερμοκρασίας σώματος (**Βλ. fig.3**): Αν η θερμοκρασία σώματος υπερβεί τους 37,8°C, ο συναγερμός για 1 λεπτό: το κόκκινο φως αναβοσβήνει 3 φορές το δευτερόλεπτο, ο βιβρόφωνος ηχεί 3 φορές το δευτερόλεπτο και ο κινητήρας δονείται για 1 δευτερόλεπτο και σταματά για 1 δευτερόλεπτο | Πώς να απενεργοποιήσετε τον συναγερμό: Όταν η θερμοκρασία σώματος πέσει κάτω από 37,8°C | Αφαιρώντας το βραχιόλι | Πατώντας το κουμπί λειτουργίας για να απενεργοποιήσετε τη συσκευή | Συναγερμός θερμοκρασίας περιβάλλοντος (**Βλ. fig.6**): Σε περίπτωση που η θερμοκρασία περιβάλλοντος 42°C ή περισσότερο, ο συναγερμός ενεργοποιείται για 1 λεπτό: το πορτοκαλί φως αναβοσβήνει 3 φορές το δευτερόλεπτο | Πώς να σταματήσετε τον συναγερμό: Όταν η θερμοκρασία περιβάλλοντος πέσει κάτω από 42°C | Πατώντας το κουμπί λειτουργίας για να απενεργοποιήσετε τη συσκευή | Συναγερμός χαμηλής μπαταρίας:

charge it to about 50% and store it turned off (to preserve battery life).

EN | Safety Instructions | Due to the material characteristics, moisture, sweat, friction, and UV rays may cause discoloration. | Do not drop or hit the device sharply to avoid malfunctions or damage. | Dirt on the sensor or improper use may affect measurement accuracy. Use and maintain the device properly. | This product does not prevent heat stroke: it is a preventive device. Rest adequately and consult a doctor if you feel unwell.

EN | Safety Warnings | This device is designed for personal use as a wellness or environmental monitoring tool. | It is not a medical device and does not replace professional advice, diagnosis, or treatment. | It should not be used to monitor medical conditions or for clinical decisions. | If the device overheats abnormally, stop using it and contact technical support. | Do not immerse the device in water or use it during aquatic activities unless a specific IP protection rating is indicated. | Avoid contact with liquids, steam, or very humid environments. | Always dry the device well before charging or using it. | Use only the charging cable and adapter recommended by the manufacturer. | Do not charge the device near heat sources or flammable materials. | Do not handle, pierce, or expose the battery to fire or heat. | Do not charge the device if the casing or connector is wet or damaged. | Do not attempt to open, modify, or repair the device yourself. | If unauthorized handling will void the warranty, if

| Charger l'appareil éteint | En appuyant sur le bouton d'alimentation pour éteindre l'appareil | Comment la charger (**voir fig.5**) : Utilisez le câble USB fourni | La lumière verte reste allumée pendant 3 secondes lorsque la batterie est complètement chargée | Réglage de la date et de l'heure (**voir fig.4**) : Appuyez rapidement trois fois sur le bouton central pour entrer | Réglez mois, jour, heure et minute (format 24h) | Utilisez les boutons gauche/droite pour modifier et le bouton central pour confirmer | Maintenez le bouton central enfoncé pendant 2 secondes pour enregistrer et quitter | L'interface se ferme automatiquement après 15 secondes d'inactivité sans enregistrer les modifications**FR | Contenu** | Bracelet de prévention du coup de chaleur, câble de charge, manuel d'instructions.

FR | Entretien et nettoyage | Gardez le bracelet propre et sec après chaque utilisation. | Évitez d'exposer l'appareil à des températures extrêmes (inférieures à -20°C ou supérieures à 80°C). | Ne laissez pas le bracelet sous la lumière directe du soleil pendant de longues périodes (par exemple sur le tableau de bord d'une voiture). | Évitez d'exposer le bracelet avec la sueur, les lotions, les huiles ou les cosmétiques, qui pourraient détériorer les matériaux. | Vérifiez régulièrement que le capteur et les connecteurs de charge sont exempts de saleté ou de corrosion. | Si l'appareil ne doit pas être utilisé pendant une longue période, chargez-le à environ 50 % et rangez-le éteint (pour préserver la batterie).

FR | Instructions de sécurité | En raison des caractéristiques du matériau, l'humidité, la sueur, la friction et les rayons UV peuvent provoquer une décoloration.

| Ne laissez pas tomber l'appareil et ne le frappez pas brusquement afin d'éviter les dysfonctionnements ou dommages. | La saleté sur le capteur ou une mauvaise utilisation peuvent affecter la précision des mesures. Utilisez et entretenez l'appareil correctement. | Ce produit ne prévient pas le coup de chaleur : il s'agit d'un dispositif préventif. Reposez-vous suffisamment et consultez un médecin si vous ne vous sentez pas bien.

FR | Avertissements de sécurité | Cet appareil est conçu pour un usage personnel comme outil de bien-être ou de contrôle environnemental. | Ce n'est pas un dispositif médical et il ne remplace pas les conseils, diagnostics ou traitements d'un professionnel de santé. | Il ne doit pas être utilisé pour surveiller des conditions

lampeggiare indicando batteria bassa | Come fermare l'allarme: Caricare il dispositivo acceso finché supera i 3V | Caricare il dispositivo spento | Premendo il pulsante di accensione per spegnere il dispositivo | Come caricarlo (**vedi fig.5**): Utilizzare il cavo USB fornito | La luce verde resta accesa durante la carica | La luce verde indica che la batteria è completamente carica | Impostazione di data e ora (**vedi fig.4**): Premere rapidamente il pulsante centrale tre volte per entrare | Impostare mese, giorno, ora e minuti (formato 24h) | Utilizzare i pulsanti sinistro/destro per modificare e il pulsante centrale per confermare | Tenere premuto il pulsante centrale per 2 secondi per salvare e uscire | L'interfaccia si chiuderà automaticamente dopo 15 secondi di inattività senza salvare le modifiche**IT | Contenuto** | Braccialeto di prevenzione del colpo di calore, cavo di ricarica, manuale d'istruzioni.

IT | Manutenzione e pulizia | Mantieni il braccialeto pulito e asciutto dopo ogni utilizzo. | Evita di esporre il dispositivo a temperature estreme (inferiori a -20°C o superiori a 80°C). | Non lasciare il braccialeto sotto la luce diretta del sole per periodi prolungati (ad esempio sul cruscotto dell'auto). | Evita il contatto prolungato con sudore, lozioni, oli o cosmetici che possano danneggiare i materiali. | Verifica regolarmente che il sensore e i connettori di ricarica siano privi di sporco o corrosione. | Se non utilizzi il dispositivo per un lungo periodo, caricalo fino a circa il 50% e conservalo spento (per preservare la batteria).

IT | Istruzioni di sicurezza | A causa delle caratteristiche del materiale, umidità, sudore, attrito e raggi UV possono causare scolorimento. | Non far cadere né colpire bruscamente il dispositivo per evitare guasti o danni. | Lo sporco sul sensore o un uso improprio possono influire sulla precisione delle misurazioni. Usa e mantieni il dispositivo correttamente. | Questo prodotto non previene il colpo di calore: è un dispositivo preventivo. Riposati adeguatamente e consulta un medico se non ti senti bene.

IT | Avvertenze di sicurezza | Questo dispositivo è progettato per uso personale come strumento di benessere o monitoraggio ambientale. | Questo non è un dispositivo medico e non sostituisce i consigli, la diagnosi o il trattamento di un professionista sanitario.

dispositivo designado | Pressionando o botão de energia para desligar o dispositivo | Como carregar (**ver fig.5**): Utilize o cabo USB incluído | A luz verde permanece acesa até o dispositivo estiver totalmente carregado | Ajuste de data e hora (**ver fig.4**): Pressione rapidamente o botão central três vezes para entrar | Ajuste mês, dia, hora e minuto (formato 24h) | Use os botões esquerdo/direito para ajustar e o botão central para confirmar | Mantenha o botão central pressionado por 2 segundos para salvar e sair | A interface é encerrada automaticamente após 15 segundos sem atividade e não salva as alterações **PT | Conteúdo** | Pulseira de prevenção de golpe de calor, cabo de carregamento, manual de instruções.

PT | Manutenção e limpeza | Mantenha a pulseira limpa e seca após cada utilização. | Evite expor o dispositivo a temperaturas extremas (inferiores a -20°C ou superiores a 80°C). | Não deixe a pulseira sob luz solar direta por períodos prolongados (por exemplo, no painel de um carro). | Evite o contato prolongado com suor, loções, óleos ou cosméticos que possam danificar os materiais. | Verifique regularmente se o sensor e os conectores de carregamento estão limpos e sem corrosão. | Se não usar o dispositivo durante muito tempo, carregue-o até cerca de 50% e guarde-o designado (para preservar a bateria).

PT | Instruções de segurança | Devido às características do material, a humidade, o suor, a fricção e os raios UV podem causar descoloração. | Não deixe cair nem bata bruscamente o dispositivo para evitar falhas ou danos. | O pó ou sujidade no sensor ou uma utilização incorreta podem afetar a precisão da medição. Utilize e mantenha o dispositivo corretamente. | Este produto não previne o golpe de calor: é um dispositivo preventivo. Descanse adequadamente e consulte um médico se se sentir mal.

PT | Avisos de segurança | Este dispositivo foi concebido para uso pessoal como ferramenta de bem-estar ou monitorização ambiental. | Não é um dispositivo médico e não substitui o aconselhamento, diagnóstico ou tratamento de um profissional de saúde. | Não deve ser utilizado para monitorizar condições médicas nem para decisões clínicas. | Se o dispositivo aquecer de forma anormal, deixe de o utilizar e contacte o serviço técnico. | Não mergulhe o dispositivo em água nem o utilize em

irritation, redness, or discomfort occurs, stop using it until symptoms disappear. | Do not use the device on wounds, burns, or inflamed areas. | This product contains electronic components that may be affected by strong electromagnetic fields (e.g., medical equipment, microwave ovens, or powerful transmitters). | Keep the device away from pacemakers or other implanted medical devices (at least 15 cm distance). | Not suitable for children under 3 years old. | Keep the device, accessories, and charging cable out of reach of children. | Users with sensory or cognitive disabilities should use it under supervision. | Measurements may be affected by environmental conditions (wind, humidity, direct sunlight, sweat). | The accuracy of readings may vary depending on fit or sensor position. | Heat stroke alerts are indicative and do not guarantee prevention of thermal injuries. | In case of dizziness, confusion, or fainting, seek immediate medical attention. | The manufacturer is not responsible for damage or injury caused by improper use or failure to follow safety instructions. | This product is not certified for explosive environments (ATEX). | This product has no communication certification and is not subject to GDPR regulations. **EN | Warranty and After-Sales Service** | For any problem with warranty or after-sales service, please contact your distributor.

médicales ni pour des décisions cliniques. | Si l'appareil chauffe anormalement, cessez de l'utiliser et contactez le service technique. | Ne plongez pas l'appareil dans l'eau et ne l'utilisez pas sur des lésions ou zones inflammées. | Ce produit contient des composants électroniques susceptibles d'être affectés par des champs électromagnétiques intenses (par exemple équipements médicaux, fours à micro-ondes ou émetteurs puissants). | Tenez l'appareil éloigné des stimulateurs cardiaques ou autres dispositifs médicaux implantés (au moins 15 cm). | Ne convient pas aux enfants de moins de 3 ans. | Gardez l'appareil, les accessoires et le câble de charge hors de portée des enfants. | Les utilisateurs ayant des limitations sensorielles ou cognitives doivent l'utiliser sous supervision. | Les mesures peuvent être affectées par les conditions environnementales (vent, humidité, exposition directe au soleil, transpiration). | La précision des mesures peut varier selon le réglage du bracelet ou la position du capteur. | Les alertes de coup de chaleur sont indicatives et ne garantissent pas la prévention des blessures thermiques. | En cas d'étourdissement, de confusion ou d'évanouissement, consultez immédiatement un médecin. | Le fabricant n'est pas responsable des dommages ou blessures résultant d'une mauvaise utilisation ou du non-respect des instructions de sécurité. | Ce produit n'est pas certifié pour les environnements explosifs (ATEX). | Ce produit ne dispose d'aucune fonction de communication. | Il n'est pas soumis au RGPD. **FR | Garantie et service après-vente** | Pour tout problème lié à la garantie ou au service après-vente, veuillez contacter votre distributeur.

| Non deve essere utilizzato per monitorare condizioni mediche o per decisioni cliniche. | Se il dispositivo si surriscalda in modo anormale, interrompi l'uso e contatta l'assistenza tecnica. | Non immergere il dispositivo in acqua né utilizzarlo durante l'uso di dispositivi medici impiantati (almeno 15 cm). | Non adatto a bambini di meno di 3 anni. | Tieni il dispositivo, gli accessori e il cavo di ricarica fuori dalla portata dei bambini. | Gli utenti con disabilità sensoriali o cognitive devono usarlo sotto supervisione. | Le misurazioni possono essere influenzate da condizioni ambientali (vento, umidità, luce solare diretta, sudore). | La precisione delle letture può variare a seconda della regolazione del braccialeto o della posizione del sensore. | Gli avvisi di colpo di calore sono indicativi e non garantiscono la prevenzione di lesioni termiche. | In caso di vertigini, confusione o svenimento, consultare immediatamente un medico. | Il produttore non è responsabile per danni o lesioni derivanti da uso improprio del prodotto o mancato rispetto delle istruzioni di sicurezza. | Questo prodotto non è certificato per ambienti esplosivi (ATEX). | Questo prodotto non dispone di funzioni di comunicazione. | Non è soggetto al regolamento GDPR. **IT | Assistenza post-vendita** | Per qualsiasi problema relativo alla garanzia o all'assistenza post-vendita, contatta il tuo rivenditore.

atividades aquáticas, salvo indicação de um grau de proteção IP específico. | Evite o contato com líquidos, vapor ou ambientes muito húmidos. | Seque sempre bem o dispositivo antes de carregá-lo para evitar falhas ou danos. | O pó ou sujidade no sensor ou um carregamento recomendado pelo fabricante. | Não carregue o dispositivo perto de fontes de calor ou materiais inflamáveis. | Não manuseie, perfure nem exponha a bateria ao fogo ou calor. | Não carregue o dispositivo se a caixa ou o conector estiverem húmidos ou danificados. | Não tente abrir, modificar ou reparar o dispositivo por conta própria. | Qualquer manuseamento não autorizado anulará a garantia. | Se não utilizar o dispositivo por um longo período, carregue-o até cerca de 50% e guarde-o designado (para preservar a bateria). **PT | Instruções de segurança** | Devido às características do material, a humidade, o suor, a fricção e os raios UV podem causar descoloração. | Não deixe cair nem bata bruscamente o dispositivo para evitar falhas ou danos. | O pó ou sujidade no sensor ou uma utilização incorreta podem afetar a precisão da medição. Utilize e mantenha o dispositivo corretamente. | Este produto não previne o golpe de calor: é um dispositivo preventivo. Descanse adequadamente e consulte um médico se se sentir mal. **PT | Avisos de segurança** | Este dispositivo foi concebido para uso pessoal como ferramenta de bem-estar ou monitorização ambiental. | Não é um dispositivo médico e não substitui o aconselhamento, diagnóstico ou tratamento de um profissional de saúde. | Não deve ser utilizado para monitorizar condições médicas nem para decisões clínicas. | Se o dispositivo aquecer de forma anormal, deixe de o utilizar e contacte o serviço técnico. | Não mergulhe o dispositivo em água nem o utilize em

| Não está sujeito ao regulamento GDPR. **PT | Garantia e assistência pós-venda** | Para qualquer problema com a garantia ou serviço pós-venda, contacte o seu distribuidor.

συσκευή και δεν αντικαθίστα η επαγγελματική συσκευή. συμβουλευθείτε διάγνωση ή θεραπεία. | Δεν πρέπει να χρησιμοποιείται για ιατρική παρακολούθηση ή κλινικές αποφάσεις. | Εάν η συσκευή υπερθερμαίνει ανώμαλα, σταματήστε τη χρήση και επικοινωνήστε με το τεχνικό τμήμα. | Μην βυθίζετε τη συσκευή στο νερό ούτε τη χρησιμοποιείτε σε δραστηριότητες με νερό, εκτός εάν αναφέρεται συγκεκριμένος βαθμός προστασίας IP. | Αποφύγετε την επαφή με υγρά, σπασμούς ή πολύ υψηλά περιβάλλοντα. | Στεγνώστε την συσκευή καλά τη συσκευή πριν από τη φόρτιση ή τη χρήση. | Χρησιμοποιείτε μόνο το καλώδιο που συνοδεύει το προϊόν. | Βεβαιωθείτε ότι η Μην φορέσετε τη συσκευή κοντά σε πηγές θερμότητας ή εύκολα υλικά. | Μην τρυπήτε, μην εκθέτετε και μην καίτε τη συσκευή. | Μην φορέσετε τη συσκευή ενώ το περιβάλλον ή ο σύνδεσμος είναι υγρό ή καταπονημένα. | Μην επιχειρήσετε να ανοίξετε, να τροποποιήσετε ή να επισκευάσετε τη συσκευή μόνοι σας. | Οποιοδήποτε μη εξουσιοδοτημένο επεξεργασία θα ακυρώσει την εγγύηση. | Εάν παρακαταστήτε εφέσεις, κοκκινίσματα ή ενόχληση, διακόψτε τη χρήση και επικοινωνήστε με το τεχνικό τμήμα. | Μην χρησιμοποιείτε τη συσκευή πάνω σε πηλούς, εγκαύματα ή φλεγμονώδεις περιοχές. | Αυτό το προϊόν περιέχει ηλεκτρονικά εξαρτήματα που μπορεί να επηρεαστούν από ισχυρά ηλεκτρομαγνητικά πεδία (π.χ. ισχυρές εξοπλισμούς, φούρνοι μικροκυμάτων ή ισχυροί πομπή). | Κρατήστε τη συσκευή μακριά από βιολογικούς ή άλλα εμμετρικά ισχυρά πεδία (π.χ. καρδιά, στήθος, στήνωση). | Δεν είναι κατάλληλο για παιδιά κάτω των 3 ετών. | Κρατήστε τη συσκευή, τα αξεσουάρ και το καλώδιο φόρτισης μακριά από πηλούς. | Οι χρήστες με αισθητήριας ή γνωστικές αναπηρίες πρέπει να τη χρησιμοποιούν υπό επίβλεψη. | Οι μετρήσεις μπορεί να επηρεαστούν από περιβαλλοντικές συνθήκες (άνεμος, υγρασία, απεχθείσες ηλιακή ακτινοβολία, ιδρώτας). | Η ακρίβεια των μετρήσεων μπορεί να διαφέρει ανάλογα με την τοποθέτηση του αισθητήρα ή τη ρύθμιση στον αισθητήρα (ρολόι, ημερομηνία, ώρα). | Εξοπλισμός μεθυστικό, κοκκινίσματα ή ενόχληση θερμικών τραυματισμών. | Σε περίπτωση ζέλης, σύγχυσης ή λιποθυμίας, αναζητήστε άμεσα ιατρική βοήθεια. | Ο κατασκευαστής δεν ευθύνεται για ζημιές ή τραυματισμούς που προκύπτουν από εσφαλμένη χρήση ή μη τήρηση των οδηγιών ασφαλείας. | Το προϊόν δεν είναι πιστοποιημένο για εκρηκτικά περιβάλλοντα (ATEX). | Το προϊόν δεν διαθέτει λειτουργίες επικοινωνίας. | Δεν υπόκειται στους κανονισμούς GDPR. **GR | Εγγύηση και τεχνική υποστήριξη** | Για οποιοδήποτε πρόβλημα σχετικά με την εγγύηση ή την τεχνική υποστήριξη, επικοινωνήστε με τον διανομέα σας.